Numero 956\

TARIFA REDUCIDA CONCESION 348

APARECE LOS SABADOS

TIENE EDITOR

Periodico independiente

Defensor de los Intereses de la Region

Fundado el 4 de Febrero de 1922

Turismo económico a Nahuel Huapí

Es con intima satisfacción que nos Es con intima satisfacción que nos hemos informado de la finiciativa por la que se proyecta establecer un servicio de turismo económico al lego Nahuel Huapi, iniciativa que, con justicia, ha merecido el inmediato a poyo de la Dirección de Parques Nacionales. Este ordinarios se ha diricionales. Este organismo se ha dirigido con ese motivo a la Comisión
Nacional de Coordinación de Trens
portes para solicitarle propicie la implantación de un servicio de excursiones turisticas en -ómnibus, que
partiendo de la Capital Federal, pasarían por Bahia Blanca, Médanos,
Rio Colorado, Choele-Choel, Chelforó, Roca, Neuquén y de aqui a
San Carlos de Bariloche. En este
punto se detendrían los turistas unos
dias a fin de poder visitar y tecorrer
la zona de Parques Nacionales, emcionales. Este organismo se ha dirila zona de Parques Nacionales, em prendiendo luego el regreso por San Martín de los Andes, es decir, a tra-vés del parque Lanin, recientemente incorporado a la dependencia men-

cionada.

De esta enumeración se desprende que ella incluye todos aquellos luga-res de la región dignos de verse por su belleza, los que hasta ahora solo pudieron ser visitados por el reduci-do grupo de favorecidos por la for-tuna que sienten el gusto por la naturaleza en su más pura y grandiosa manifestación.

manifestación.

A los Parques Nacionales, consti-tuidos ses propiedades de la Nación y por la donación de las tierras que le fueron concedidas a D. Francisco P. Moreno en justa recompensa por sus trabajos geográficos y científicos sus trabajos geográficos y científicos, creemos que deben tener acceso todos los argentinos. Así porece entenderlo koy, felizmente, la Dirección
de Parques Nacionales al varier su
primera orientación turística de forma selectiva y restringida, la misma que selectiva y restringida, la misma que diera lugar a la construcción de un lujoso hotel de capacidad limitada a solo 250 personas, por esta otra iniciativa que da motivo al presente comentario. Lo práctico, entonces, habría sido que la referida Dirección hubiera construido varios buenos hoteles de fun, canacidad procounda. nupiera construindo varios puenos no-teles de gran capecidad, preocupân-dose ante todo de evitar la expiota-ción desconsiderada del turista, que si-bien era atraído por la hábil pro-pagaganda publicitaria de la reparti-

ción, se alejaba, luego, con la vista deslumbrada por los miravillosos pai-sajes contemplados, pero con la a-amarga impresión de haber sido vic tima de una explotación sin reparos.

Muchos años han debido transcurrir para que Nafuel Huapí, y con él toda la región conocida por Par-ques Nacionales, fueran incluidos en-tre los lugares preferentes del turismo argentino. La carencia de có-modas vías de comunicación primero, y el costo crecido de los medios os que debia recurrirse para cono-cerlos, alejaban de esa región privi-legiada a cuantos se interesaban por conocería atraidos por las maravillas que relataban, entusiasmados, los po-cos que podían liegar hasta ella.

Hoy, en cambio, puede llegarse co-modamente hasta los lagos y reco-rrerlos por módicas sumas gracias a organización de coches especiales admirando alli cuanto nay que admi-rar, que no es poco. De aceptarse ahora la solución propuesta, las faci-lidades actuales se harían extensivas Ildades actuales se harian extensivas à tantas gentes y boisillos que bien podremios afirmar que, por fin, los argentinos y cuantos habitan nuestra patria, podrán gozar de ventajas que hasta hace poco solo parecían reser-vadas a los pudientes o a los extrar-jeros que atiafdo: por la fama de belleza de esas zonas jurecían ser los exclusivos beneficiarios de tales ma-ravillas naturales.

Por todo eso es que hemos iniciado lineas con la expresión estas lineas con la expresión de nuestro intimo regocijo por la liniciativa de la implantación de un servicio económico entre Buenos Aires y los lagos, y decimos económico con razón, ya que el costo del pasaje será de \$95.—, y la pensión, incluyendo los gastos de comida y hospedeje durante los 15 días que comprende la exercisión contrato. de la excursión, costará \$ 150.—, vale decir, que el costo total de tan largo paseo se elevará a \$ 245.—

Cantidad tan reducida, permitirá multiplicar el número de excursionis-tas, y cada uno de ellos se conver-tirá mas tarde en un entusiasta pro-pagandista de la región y en hombres que, con perfecto conocimiento de causa, podrán afirmar, al ver los es-pléndidos puisajes extranjeros que las

Max Bunge:

ESCRIBANO

Teléfonos Nos. 20 y 21

Choele-Ghoel

Rio Regro

fotos de las egencias de turismo extranjero exhiben y difunden, que todo, eso sino mejor, lo tenemos tambien en nuestro país. Con lo que sprenderemos a conocer mejor las bellezas de nuestro suelo, la grandeza natural de nuestra patria, y evitaremos de paso que emigren, annalmente, millones de pesos en viajes al extranjero. De ahi que merezca nuestro más caluroso aplaures ora merezca nuestro más caluroso aplau-so la iniciativa reciente de Parques

F. J. Domenech

Junta Argentina de Aviación

Se constituyó la comisión lo cal

El jueves 17, celebróse en la Mu nicipalidad una reunión para dejar constituida la comisión que tendrá a su cargo dentro de su jurisdicción la campaña de propaganda y obtención de aportes destinados a la "Junta Argentina de Aviación Pro-Formación Agentina te Avictor riori o mattori de 5.000 pilotos civiles", patriolica cruzada en la que deben colaborar todos los argentinos y ciudadanos que amen sinceramente a nuestro país y se preocupen por su porvenir. Integran la comisión local las si-culentes parconas:

guientes personas:

Presidente: Intendente Municipal, Don Enrique Gadano. Secretario: Comisario de Policia,

Secretario: Comisario de Policia, Don Godofredo Calvento. Tesorero; Jefe de Correda, Don Enrique Besada. Vocales: Director de la Escuela 19. 10, Don Caracciolo F. Tissera y Juez de Paz, Don Pedro W. Gallo.

en la nota que encabeza este expe-diente, pues en caso de no decidirse en preve piazo, la ejecución de las obras, será llegado el momento de considerar las condiciones del servicio destacado en Choele Choel a fin de evitar en incurrir en gastos no renumerativos". en breve plazo, la ejecución de las

Tambien ha informado en forma favorable el Director General de Irrigación Ingro. Rodolfo E. Ballester, quién, luego de aludir a la reunión que sostuvo con el Sr. Ministro de Obras Públicas conjuntamente con el Sr. Gobernador del Territorio lngro. Pagano, expresa lo siguiente:
"el suscpripto ha dispuesto se efectúe una revisión total de la documentación por el servicio tècnico de la Repartición, para solicitar publicamente la construcción de las obras mente la construcción de las obras básicas del proyecto correspondiente, o sea, la toma a ubicarse sobre el Rio Negro a una legua aguas arriba de la punta Noreste de la Isla, el canal derivador y el sifón de cruce de este con un brazo del río cuyo presupuesto ha sido fijado en la suma de s. 1 200 000 Diche documente. de \$ 1.200,000. Dicha documenta-ción será entregada a la brevedad posible, a los efectos de que la su-perioridad le preste su aprobación y acuerde las autorizaciones del cas para efectuarse el remate, (fecha del informe: 5 de Octubre de 1940).

ta Asociación "Amigos de la Patagonia" se interesa por la prosecución

de las Obras de Riego en la Isla Choele-Choel

La Asociación "Amigos de la Pa La Asociación "Amigos de la Pa-tagonia" patriólica institución con sede en la Capital Federal que vie-ne bregando desde hace dos años por el progreso del sur del país, en conocimiento de las gestiones realzadas últimamente por la Comisión Permanente Pro-Obras de Riego en Permanente Pro-Udras de Riego en la Colonia Choele-Choel, se ha interesado ante los poderes públicos por una rápida y favorable solución de tan importante problema, haciendo llegar un memorial en el que da cuenilegar un memoriai en el que da cuen-ta al jefe de gobierno de ésta in-sostenible omisión que causa perjuf-cios incontables y paraliza el desa-rrollo de una importante zona de la riqueza argentina.

Por otro lado, la presidencia de la misma, realiza personalmente gestio-nes para obtener que el riego en la Colonia Choele-Choel sea pronto una realidad.

Viajes de turismo Buenos Aires a Bariloche

La Municipalidad local se ha dirigido a la C. N. de Coordinación de Transportes

En conocimiento de que por razo nes particulares se trata de desviar la ruta en los viajes de turismo que la C. I. T. A. proyecta realizar en-tre la Capital Federal y San Carlos de Bariloche durante la próximn temde Bariloche durante la pròxima tem-porada de turismo, la Municipalidad de Choele-Choel ha remitido a la Comisión Nacional de Coordinación de Transportes, la nota siguiente: «Choele-Choel, Octubre 17 de 1940.

senor Presidente de la Comisión Nacio-lal de Coordinación de Transportes Dr. Carlos A. Acevedo Buenos Aires, La Municipalidad de Choele-Choel

se ha informado oportunamente, por las publicaciones de la prensa de la las publicaciones de la prensa de la Capital Federal, de que la Dirección de Parques Nacionales ha remitido y puesto a la consideráción de la Corporación Nacional de Transpor-tes, la iniciativa de la C. I. T. A. que tes, is iniciativa de la C. I. I. A. que propone iniciar a preclos econômicos, un servicio de transporte de turismo entre la Capital Federal y San Carlos de Bariloche. Agrega la C, I. T. A. en si presensisción, hecha por Exp. 980 - C. I. T. A. -40, entre otros, un plano y detalle de las ratas a secortes y hobicalones que converse.

un piano y deciare de las ratas a recorrer y poblaciones que compren-de el récorrido previsto. Con posterioridad, ha tenido noticia èsta Municipalidad que, aduciendo razones particulares, se trata de desviar en uno de los visjes de ida de nivela parte por la Hustra desviar en uno de los viajes de ida ò de vuelta, la ruta por log. Huergo, Choete-Choel, Rio Colorado, Bahia Blanca propuesta por la C. I. T. A., por otra que realice el recorrido por Chelforó y Santa Rosa. A propósito de ésto cumple hacer notar que ésta Municpalidad estima que toda emorsas de turismo delse

notar que esta Aunicpalidad estima que toda empresa de turismo debe tener por principio directriz, evitar al viajero cuanta fatiga o molestía puede afectar la buena disposición del viajero que lo ha llevado a em-prender una excursión que no repe-tirá o recomendará si esta le resul-

tara desagradable o penosa.

Se desprende de aqui la importancia que tiene el llevar a los turistas por aquellas rutas en que la naturaleza del paisaje o las comodidades de las poblaciones del trayecto pueden o-

poblaciones del trayecto pueden ofrecerles mayores atractivos.

Es por todo ello que conceptuamos del mayor interés para la resolución que la Corporación, ha de tomar acerca de este asunto, que ese or
(Continua en la 4a, pagina)

SALOMON MUTCHINICK MEDICO CIRUJANO

Consultas en Luis Beltrán todos los días por la tarde al lado de la Farmacia Bruno

CHOELE-CHOEL THE TRANSPORT OF A PROPERTY OF

TELÉFONO Nº. 12 5. C. S.

52525252525252[†]5252525252525 DR JULIO A. BARROS

DENTISTA - CIRUJANO Ex dentista del Instituto Municipal de Odontología

de la Capital Federal. Ha lastalado su consultorio en el Hotel Argentino - Atendera también los pueblos de la zona

Trabajos Generales y especialidad en niños. P525252525257252525252525

Pro - Obras de Riego

Informes favorables

Del Expte. relacionado con los trámites que se realizan para conse guir la prosecución de las obras de riego en la Isla Choele-Choel, teneriego en la Isia Choele-Choel, tenemos conocimiento que el lingro, Juan
B. Gandoifo, Jefe de la Zona Sur,
después de hacer una detallada y
producidas, se expide en forma favorable a la prosecución de las obras y para mejor ilustración de nuestros lectores, transcribinos el Allina y para mejor insuración de intestros lectores, transcribimos el último pá-rrato del referido informe de fecha 25 de Septiembre ppdo., que dice así: "Esta Inspección considera muy atendible la finalidad que se propone

Dentistas

Dr. Julio Spanier Dentista de la Sociedad Natur. de

nos Aires.

Dentista de la Sociedad Gast.

gentinas.

Dr. Josè E. Hartz Ex - Dentista: de la Asis Pública de la Capital.

Ex - Dentista del Instituto Muni

cipial de Odontología.

k. Profesor de Protesis Dental
las Universidades Populares Arinas.

cipial de Odontología.

Dentista de la Sociedad Monte
Rosso de la Capital Federal.

CIRUJANOS DENTISTAS NACIONALES

Regresarán nuevamente el día 20 de SEPTIEMBRE, continuando con su Servicio Regular y Permanente en:
LAMARQUE, LUIS BELTRAN Y CHOELE-CHOEL,
Consultorio en la Capital:
Cangalio 1593

SASTRERIA Y TIENDA

Simón Baigun

Trajes sobre medidas

- PIDAN MUESTRAS -

He recibibo un selecto surtido de artículos de verano - a precios nunca vistos -

Visite la Casa

CHOELE-CHOEL

F. C. SUD

Pension Domenech

BUENOS AIRES

Edificio moderno, de DOMENECH Hnos. dotado de toda EX-DUEÑOS DEL COMODÍDAD, UDICA- HOTEL ARGENTINO do en pleno centro a una cuadra de la Avenida de Mayo.

Amplias comodidades para familias. Precios Módicos, desde \$ 4.- diarios todo incluído

Alsina 873 - B. Aires.

Farmacia LAMARQUE

___ D E _

R. ARGENTINO GONZALEZ

DIRECTOR-TECNICO

ESPECIALIDAD EN PREPARACIONES FARMACÉUTICAS

Teléfono Nº. 7

Lamarque

DARWIN

Choele-Choel

-(o)-

CASA

-8 ENERGINA B

Rio Negro

"DARWIN

Peregrinacion a Fortin Mercedes

fué realizada por una delegación de alumnos del Colegio San Miguel

de Stefenelli

El 17 del actual regresaron proce-dentes de Bahía Blanca el grupo de alumnos que en los primeros días del corriente mes habían partido del Colegio Salesiano "San Miguel" de A. Stefenelli (Rio Negro), acompa-nados por su Director y por los Señores Arcángel Bertola y Albino Tesser. Su meta era el Santuario Votivo de la Virgen Auxiliadora de Fortin Mercedes y viajeban en ca-rácter de delegados de la Obra de Don Besco en el Alto valle del Rio Negro y l'eququén para participar en El 17 del actual regresaron proce-Don Breco en el Alto valle del Río Negro y Ikequén para participar en las Solemnes Asambiess Catequisticas, Recorrieron en total 1.855 Kms. sin el menor inconveniente, visjando en el coche-transporte del Colegio San Miguel. Los pequeños viajeros, a-demás de investir la representación Miguel. Los pequenos viajeros, a demás de investir la representación de sus colegas de estudios llevabun asimiamo seludos de una vastisima zona de los territorios de Rio Negro y Neuquén pues pertenecen a 15 localidades diversas. Integraban la simpática embajada los siguientes ciños: Juan Carlos Gingins, (San Martin de los Andes); Miguel Ibarra, (El Cuy); Hugo Fornagueira, (Fte. Gral. Roca); Antonio Berola, (Villa Regins); Hugo Búffolo, (Neuquén); Tompy Maldonado, (Pomona Choele-Choel); Juan Sapag, (Zapala); Jacinto Urcola, (Cipolletti); Franciaco Ferrer, (Cinco Saltos); Hugo Mendiberri, (Plaza Huincul); Pacífico Chiacchiarini, (Ing. Huergo); Romualdo Iturrioz, (Cinco Saltos); Antonio Cinacemania, (Ing. Integral Colored Antonio Crespo, (Norquincó); Norberto Fernández, (Mainqué); Pedro Fiordelli, (Villa Regina); Luis H. Grieco, (Allen); y Daniel Martinez, (Maquin-

Partieron de A. Stefenelli el día 2 Partieron de A. Stefeneil et da 2 de Octubre deteniéndose en la Escuela Salesiana de Choele Choel para proseguir luego hasta Bahia Blanca. En esta ciudad fueron huéspedes del Colegio Don Bosco y además de tomar parte en las Asambleas mas de toniar parte en las Asambeas Inspectoriales y Exposición Catequis-tica tuvieron oportunidad de admirar los aspectos más interesantes de la ciudad atlántica: Sus paseos, igle-sios, parques, diarios, la base naval de Puerto Belgrano, Aeródromos militares y civiles etc.

La afabilidad con que fueron atendidos y acompañados los pequeños viajeros por autoridades y Jefes de Reparticiones fué motivo de elogiosos comentarios. Prosiguió el dia 7 la caravana su viaje hacia la meta final: el Santuerio de Fortin Mercedes. Vivieron alli los momentos mejores. Invocaron bendiciones sobre sus familiares, amigos y poblaciones valletanas. Dejaron como recuerdo una artistica placa de bronce en houna artística placa de bronce en houna attistica placa de bronce en ho-mensje al joven Ceferino Namuncura, nativo de Chimpay, modelo de niño y estudioso. Por el mismo itinerario, Bahía—Choele-Choel-Roca regresa-ron a su Colegio llegando felizmente con nuevos entusiasmos para nuevas tareas y portadores de saludos y ben-diciones para sus familiares v. comdiciones para sus familiares y com-pañeritos de Colegio. Uno de los a-lumnos ostentaba al llegar la meda-lla de príncipe de la Corte Catequistica Inspectorial a que se había he cho acreedor al representar al Cole-gio San Miguel de A. Stefenelli.

De Colonia Josefa

† Mariano Leguiñán (h)

En Bahía Blanca donde se asistía y a causa de una corta dolencia que le aquejaba, falleció el día 15 del actual el señor Mariano Leguiñán (hijo).

Dada la forma inesperada en que a condicio de deservol.

Data la forma inesperada en que se produje el deceso y a los estrectios vínculos que lo unian a toda la zona en general, su desaparición ha causado sensible impresión.

Hombre jóven, trabajador y lleno de entusiasmo en todas las manifes-

de entusisamo en todas las manites-taciones sociales ya que ccupaba un cargo en la Cooperadora de la Es-cuela Nº, 51 "Ayudemos al Niño", su muerte deja una estela de pro-fundo dolor por las múltiples condi-ciones de bien que perfilaban su caracter.

Masta sus padres, hermanos y de-más deudos, han llegado sinceras condolencias de sus relaciones por tan sensible pérdida.

Suspensión de un match de foot - ball

Como consecuencia de fallecimiento del Sr. Mariano Leguiñan (hijo) que damos cuenta aparte, los organiza-dores del partido de foot ball entre "casados" y "solteros" de las lo-calidades de Colonia Josefa y Pomona han dispuesto la suspensión de dicho encuentro para una fecha más o-

Municipalidad

- HORARIO -

Dias hábiles lúnes a viernes de

Sábados de: 10 a 12 horas

De Lamarque

Velada teatral

Esta noche tendrá lugar en el Hotel "Segura" de este pueblo, una velada teatral organizada por un grupo de aficionados locales, cuyo producto será a beneficio del Club Atlètico "Lamarque".
La representación se iniciará a las 21.50 horas, llevándose a esceua en la primera parte el emotivo crama gauchesco en un acto y dos cuadros original de Pedro L. Padilla, titulado: "Cabrestiándole al dolor"; con de la color"; con de la color "cabrestiándole al dolor"; con de la color "cabrestiándole al cabrestiándole a

"Cabrestiándole al dolor"; con el siguiente:

Reparto

2da. Parte

"La Pobre Gente" comedia en 2 actos del célebre autor Florencio Sánchez.

Reparto

Doña Mónica Srta, Amalia Xandri Zulma Isidora Giovanna Eugenia Oriol Amparo Villacorta Amalí Zuain Teresa Pérez Teresa Manuela Nelda Xandri Jorgelina Terk José Zuain José Abram Julio C. León Antonio Zuain Tita Felipe Cuaterno Raúl Casero Lechero Lechero » »
Apuntadora Srta. Lita Conde

Dirección y traspunte Srta. Margarita Ferreira Casariego. La niña Amparo Villacorta recitará

poesias durante los intervalos. Terminada la velada se realizará

un gran baile social.

Se descuenta que, como de ces-tumbre, la velada y el baile obten-drán completo éxito.

De Luis Beltrán

El 5 del corriente contrajeron en-lace la Srta. María Consuelo Gun-dín y el Sr. Esteban Calvo. Actuaron de testigos en el matri-monio civil los Sres. Alonso Gundín

monio civil ios sres, Atonso Gundin y Ciro Calvo.

En la ceremonia religiosa fueron padrinos la señora Pledad Alonso de Gundin y el Sr. Ciro Calvo.

En casa de la novia tuvo lugar una animada fiesta celebrando la bo-

da, a la que concurrió un grupo de familias, que hizo llegar a los recién casados sus plácemes y obsequios.

A LOS GANADEROS

POR PRIMERA VEZ EN NUESTRA COLONIA

VENTA DE REPRODUCTORES LINGOLN DEL MEJOR ORIGEN

Desde mediados de Noviembre próximo estaran en venta en la Granja "LA ESPERANZA" de F. J. Domenech (Chacra 18 Sec. IV) el primer lote de carneros Lincoln procedentes de la Cabaña "LA VERONICA" de Juan M. Lavayen.

Serán estos los únicos ejemplares que de esa procedencia se ofrecerán en la zona.

SECCIÓN KODAK Farmacia y Droguería "INGLESA" - IOSÉ BRUNO -

RAMOS GENERALES
- FRUTOS DEL PAIS -

SUCESORES DE MARCIAL MAZORRIAGA Agente de la nafta y Productos:

MOHEDANO É HIJO

tarmacia seria, de calidad y la mas surtida de la zona

- NEUMATCOS FRESTONE &-

Precios sin competencia

Los pedidos por correspondencia, son despachados en el día, REVELACIONES Y COPIAS

Teléfono No. 5

P. C. Sud

F. C. SUD

ANGEL MEDRANO

SASTRE

Confección de toda clase de prendas para hombre, tapados y vesti-dos sastre, para señoras. Se lle-va muestrario a domicilio.

(Frente a la Agencia Ford) CHOELE-CHOE

SE PRECISA

sirvienta formal y muchacha niñera, preferible alemanas.

TRATAR CASA BUNGE

Teléfono No. 21 - Isla Chica

10 JOI

En la panadería de Jose Gonzalez se vende harina a precios mas bajos que en el molino

HARINA LA-BOLSA . 0 9.70 HARINA 00 LA BOLSA 10.40 LA BOLSA HARINA 000 HAY MUCHA EXISTENCIA

LUIS BELTRAN

MODERNA

ZAPATERIA

TALLER DE COMPOSTURAS Y SALON DE LUSTRAR

ARTURO CARBONELL

TENGO EN VENTA UNA RADIO MARCA GANADIAN Casa Maldonado Choele-Choel

OF REAL PERSONS AND REA

Farmacia Peralta

El Sr. Carlos D. Peralta propietario de la farmacia citada comunica que en el próximo mes de Octubre se instaiará en Choele-Choel,

Peluqueria PAISA Cesar D'Angelis

Fotografías para Libretas de Enrolamiento REVELACIONES EN EL DIA (Fighte al "Hotel Argentino";

Choele-Choel

Darwin PANADERIA

DE GIRETTI y LOPEZ

REPARTO A DOMICILIO EN DARWIN Y CHOELE-CHOEL, garantiendo que en la elaboración de sus productos emplean harina de primera.

Especialidad en galleta de campo

PANIFICACIÓN MECANICA - HIGIENE Y ESMERO

DARWIN

F. C. Sud

Festejos del Dia de la Raza

Conferencia del Sr. Hermida

El acto cultural preparado por la Biblioteca Popular Dr. Nicolás Ave-Biblioteca Popular Dr. Nicolas Avellaneda para conmemorar el 448 antiversario del Descubrimiento de América tuvo lugar la noche del dia 12 en el salón "Río Negro", concurriendo numeroso público de esta localidad y pueblos vecinos. Se inició con un número alusivo, en el que un grupo de alumnos de la escuela local Nº: 10 representaron las naciones de Amèrica, leyendo una hermosa página el niño Ismsel Tissera.

Tissera.

Tissera.

Luego el Director de la Escuela
de Isla Chica Sr. Conrado Sosa
hizo la presentación del Sr. José V.
Hermida Director de la Escuela de
Darwin, quién desarrollò el tema
"Recuerdos de la Puna de Atacama". Durante su interesante disertación, Durante su interesante disertación, hecha en forma sencilla y amena, el conferenciante describió aquellos desolados parajes en los que le tocó actuar cumpliendo sus deberes de educador. Se refirió al clima, flora, fauna, etc. Relató la vida miserable v primitiva que llevan sus habitantes, y primitiva que lievan sus abritantes, abandonados de la ección oficial y a merced de los malos funcionarios, que en muchos casos son los que usufructúan las hermosas pieles de chinchilla y vicuña productos de la caza, único medio de vida de los covas que habitan esas regiones.

coyas que habitan esas regiones. El público asistente escuchó con atención las palabras del Sr. Hermi-da, tributándole al finalizar su con-ferencia, nutridos aplausos. Después de la conferencia, se ini-

SECTION SECTION

ció el baile que transcurrió en medio de la mayor animación, por espacio de varias horas.

Velada y baile del día 13

Conforme a lo anunciado, el domingo 15 por la noche y también con gran número de público que llenaba totalmente el safón "Río Negro" se realizaron la velada y baile organizados por el "Sportsman Club". Abrió el acto el jóven José Maria Castañeda, con oportunas palabras. La obra representada títulada "La Casa de los Batallán" drama de ambiente campero, fué interpretada con mucho acierto por todos sus protagonistas, dejando en el auditorio la meior impresión.

protagonistas, dejando en el auditorio la mejor impresión.

Tres hermosas poesías: "El adiós" de Belisario Roldán, "Hacia el desterro" de Alberto J. Massa y "Lágrima" también del mismo autor, esta última complaciendo el bis que soli

última complaciendo el bis que solt-citaba el público, fueron recitadas por el jóven Timoteo Boland, que en cada una de ellas demostró ser un excelente intérprete del verso. La nifita Zuri Quizama centó "Damisela encantadora" y "Ahora seremos felices", siendo muy aplan-dida por la gracia y propiedad con ous lo biro.

que lo hizo.

Finalizada la velada prosiguiò la fiesta en animado baile hasta las 5 horas del siguiente día.

Vendo

10 vacas lecheras de la raza Shorthorn, nuevas y con terneros chicos.

> Para tratar en la Cabaña "LA IRMA" Chimpay F.C.S

Sociales

† Toribio Dóric

La trágica desaparición del señor Toribio Dóric, jóven perteneciente a un antiguo hogar de nuestro pue-blo, ocurrida ayer por la mañana, ha causado dolorosa impresión en todo el vecindario, en el que se apreciaba por las estimables cualida

apreciaba por las estimantes cuanda-des personales que poseía.

En plena juventud, apenas contaba 27 años, se va de la vida, privando a los suyos de un hijo y hermano ejemplar y dejando entre nosotros un sensible vacio.

Sus condiciones de laboriosidad y hombría de bien lo destacaba en-tre la juventud local que pierde uno de sus buenos elementos. El intenso pesar que su muerte

El intenso pesar que su muerre causa entre todos los que tuvieron oportenidad de cultivar au trato, se ha puesto de manifiesto durante el velorio y sepelio de sus restos, des-fillando por la capilla ardiente nume-rosas personas, que lo acompañaron en impunente cortejo hasta el cemen-terio local dunde fué sepultado esta terio local, donde fué sepultado esta

terio local, donde tue sepuitado esta tarde; despidió los restos, con senti-das palabras, el Sr. Angel Medrano. Sus padres, hermanos y demás deudos han recibido sinceras con-dolencias, a las que unimos las nuestras.

-De Buenos Aires el señor Daniel Buruchaga y señora. -De Bahia Blanca la Srta. Noemi

Reginato.

Reginato.

- De Buenos Aires siguiendo visje al alto valle el Dr. Julio. A. Barros é Ing. Oscar Barros.

- Para Chelforó el Sr. Juan Errotabere y familia.

- De Viedma el Señor Godofredo

De Buenos Aires el Sr. B. Julio

Doric.

-Para y de Bahia Blanca el señor
Mariano Leguiñan.

MISA

† Francisco Vicente (q. e. p. d.) su esposa Francisca V. Vda. de Vi-cente, sus hijos, hermano, hermana politica, sobrinos, nietos y demás deudos, invitan a sus realaciones a la misa que por el eterno descanso de su alma serà oficiada en la capiila de Choele-Choel el lúnes 11 de Noviembre a las 10 horas.

Periodismo

"El Deber"

El 8 de Septiembre ppdo. nuestro colega "El Deber", de la ciudad de Rosario de Santa Fé, publicación independiente de la tarde, ha cumplido

dependente de la tarde, na cumpido su 59º aniversario.
Larga y fecunda jornada la del colega rosarino, durante la cual su palabra se ha hecho sentir con la levedad de las hojas de otoño, dejando siempre percibir tras si, la claridad del cielo intocable.

der cieto infocable.

Nos complacemos en hacer llegar
a su fundador y director - propletario,
Don Juan Grisolia, nuestro augurios
de felicidad, y continuación de exitos
periodísticos.

Nuestro colega "Hispano" de Bahía Rucca ha cumplido veinticuatro años de existencia. "Hispano" periódico de recia envergadura, irrumpe en nuestro suelo con el verdadero a-cento del pueblo y arranca de las fuente mas venturosas de nuestro me-

Con este motivo su director y fundador, Don Manuel Perez Chavez ha recibido numerosas felicitaciones, a las que unimos las nuestras, formulando votos por la prosperidad del coleda.

"Gaceta Judicial"

También cumplió años "Gaceta Ju-También cumpio anos Laceus y dicial" periòdico que se edita en la vecina localidad de Gral. Roca, desde hace 6 sños, durante los cuales ha desarrolledo su labor bajo la dirección del Sr. P. Zumpano.

Retribuímos su saludo a los colegas con motivo del aniversario, au-gurándole constante éxito.

OLGA Y CLARA BALDA

Corte y Confección, Bordados, Flores artificiales y coronas

(Gasa Benito)

Choele-Choel

F. C. Sud

Nuevo horario de trenes desde el 2 de Julio

Para Buenos Aires

Martes, viernes y Domingos a las

2.06 >

De Buenos Aires

miércoles viernes y Domingos a las

3.28 p

SUSCRIBASE A

EL ESPECTADOR HABANERO

'ÉL MAGACÉN DE LAS TRES AMÉRICAS' (Publicación Mensual)

CIRCULO INTERNACIONAL AMERICANISTA Suscripción Anual: \$ 3,00 (Moneda Cubana, o U.S. Cy

Haga su remesa por Giro Postal o Bancario a la ordende EL ESPECTADOR HABANERO, Calle Obispo HABANA, Cuba

Establecimiento "LOS ALAMOS"

Juan E. Rosauer

VIVEROS EN CHOELE-CHOEL Y CIPOLLETTI

Correspondencia a la Administración Central en: Cipelletti F. C. Sud Casilla de Correo Nº, 51

FRUTALES, FORESTALES Y PLANTAS DE ADORNO SOLICITE CATALOGO 1940 Y RESERVE SU PEDIDO DESDE YA

HUDICIAL FDICTO

Por disposicion de S. S. el señor Juez Letrado de General Roca Doctor Carlos Colman Lerner citase y emplázase por treinta días herederos y acreedores de don Emilio Raposo, bajo apercibi-

General Roca, Agosto 23 de 1940.

Juan Antonio Madrazo SECRETARIO

La Flor del Campo

JUAN AMADO

Peluqueria, Perfumeria, Cigarreria v Libreria

VENTA DE REVISTAS

-e-EL GRAFICO-o- -o-BILLIKEN-o- -o-PARA TI-₩ A \$ 0,25 B-

> ANEXO: "Casa Gaviña" RAMOS GENERALES

Chuele-Choel

P. C. S

AGENCIA

Chevrolet y Productos Y. P. F.

FERRETERIA, BAZAR Y ANEXOS TALLER MECANICO -DE-

ADOLFO SADLER

Sucesor de Guillermo L. Klich

CHOPLE CHOEL - F. C. S - TELEFONO 18

La prosperidad de todos es también un beneficio para todos.

Consiga Ud. que su vecino lea "La Chacra".

Viajes de turismo Buenos Aires a Bariloche

(Viene de la Ira. pag.)

ganismo solicite antes una amplia información relacionada con los asuntos que se enumeran a continuación sobre las rutas Bahía Blanca - Chel sobre las rutas Bahia Blanca - Chei-forò y Santa Rosa - Chelforò, res-pecto de cada una® de las cuales deberá tomarse en consideración: 1) Poblaciones que cruzarlan los viaje-ros; 2) Distancias entre cada una de ellas y comodidades que pueden o-frecer a los turistas; 5) Hoteles, talle-res, merázione salaciones de servi trecer a los turistas; 5) floteles, tane-res mecánicos, estaciones de servi cio, agencias con repuestos para automóviles, casas de ramos gene-rales para toda clase de provisiones; 4) Característicos naturales de las

4) Caracteristics naturales de les zones que se atraviesen, aspectos panorámicos, vegetación.

El argumento principal que se es grime para justificar el cambio de ruta es el del acortamiento del recorrido en 150 kilómetros (30 leguas).

No creemos que pueda justificarse que por reducir en unas pocas horas un vieje que en total durará 15 dias, se obligue a los excursionistas a ha-cerlos viajar por caminos despoblados y carentes de los elementos indis-

y carentes de los elementos indis-pensables para las provisiones de boca y de reparaciones mecánicas. Es así que con el propósito de ha-cer más viable el tránsito por la ru-ta Santa Rosa - Chelforó, se han visto sus patrocinadores en la necesi-dad de crear hosterias, expediente dad de crear hosterias, expediente que aún se halla en trámite, las que si bien podrán, en el caso de construirse, ser un descanso o distracción momentánese para el turista, no cambiarán nunca la deprimente impresión que producen la aridez y deso-lación de tan largo recarrido de 360 kilómetros por tan monótonos paisa-jes. En toda esa extensión, la tra vesia deberá realizarse entre el monte bajo y ralo característico de la región, por caminos mediocres por su fondo arenoso que los hace inso-portables en épocas de verano, que son justamente las de turismo, redudires por carenos que los carenos que deles por carenos que con carenos redudires por carenos reservos. son justamente sa de turismo, redu-cidos por otra parte en ciertos tra-mos a simples huellas y todo él o ca-si todo, con la despoblación propia de las zonas desérficas. No ocurre lo mismo con la ruta Nº, 22 por Bahía Blanca - Chelforo,

que atraviesa, en casi toda su longitud, florecientes zonas agrícolas con distintos cultivos, viñedos, huertas de frutales, al bordear en buena parte el Río Colorado. Cruza además ésta ruta, poblaciones importantes que pueden ofrécer a los turistas toda clase de comodidades y ventajas, buenos hoteles, talleres mecánicos, agencias de automóviles, Bancos, estaciones de servicio bien dotadas y grandes cases de comercio, elementos todos que por si solos imponen la preferencia de este recorrido sobre cualquier otro. tud, florecientes zonas agrícolas con

preferencia de este recorrido sobre cualquier otro.

Por lo expuesto y por los datos y fundamentos enomerados, reiteramos la sujestión expresada mas arriba, de que para determinar cual es la ruta que más conviene al turista en cualcia la latora cordilleranos la compania de latora confilieranos la compania de la compania de latora confilieranos la compania de latora compania de la compania de latora compania de la compania de latora compania de la compania de latora de latora de latora de latora de latora ruta que mas conviene al turista en su viaje a los lagos cordilleranos, la Corporación Nacional de Transportes reúna ante todo los elementos de in-formación geográfica y econòmicos necesarios para un justo dictamen, en neceserios para un justo dictamen, en la seguridad de que todos ellos darán la razón al pedido que formulamos de que sea desechada la reciefite sugestión hecha para que uno de los viajes sea efectuado por la ruta Nº. 15 Chelforó - Santa Rosa, disponierdo no sean váriados los recorridos propuestos por la C. I. T. A. en su primera necestación. primera presentación.

Con tal motivo, saludo al Señor Presidente con la más alta conside-

FOOT-BALL

Sportivo Independiente v. Sportsman

Un match de alternativas interesan-tes, en el que ambos cuadros reali-zaron un juego lucido, fué el reali-zado el domingo entre las primeza divisiones de Sportivo Independiente (de Rio Colorado) y el Sportsman

A pesar de las enérgicas acciones de ambos bandos, no fuè posible a-brir el score, finalizando el encuen-tro sin que fuera marcado ningun

Los visitantes obsequiaron al Club local, con un banderín bordado.

SE VENDEN

2 camiones bien equinidos Tratar con

EUGENIO BRUCK

Teléfono N°. 39 Choele-Choel

EL MENTOR

Tarifa de suscripción

> 5,50 Anual 10:-

Tarifa de Avisos

Avisos en primera página se cobrars

TARIFA DOBLE

Solicitadas: Previa censura de la Dirección, la linea a columna \$ 0.40

Juzgado de Paz

HORARIO

Días hábiles lunes a viernes de: [8 a 12 horas Sábados de: 10 a 12 horas

BIBLIOTECA POPULAR Dr. NICOLAS AVELLANEDA

HORARIO

Dias habiles: de 17 a 19

Dias feriados de 10 a 12

Representaciones

_____ José Pastor Palacio _____

Productos OLG-BEG; para la cura de frutales

Actite emulsionable blanco - caldo bordeles en polvo - Cobre estable - Arseniato de plomo verde Paris — Sulfato de nicotina - Adhesivo especial, indispensable para obtener el mejor resultado en la cura de los frutales.

"ALFA", Segadoras y rastrillos "ALFA"

CHOELE-CHOEL

F. C Sud

TALLER MECANICO

Quintaié y Palacio

Se hace cualquier trabajo perteneciente al ramo

FRENTE AL CAMINO CHOELE-CHOEL A BAHIA BLANCA ALGARROBO F. C. SUD

Encarque sus trabajos

Imprenta

"EL MENTOR"